



**CONSIGLIO
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 30 maggio 2012 (06.06)
(OR. en)**

10456/12

**Fascicolo interistituzionale:
2011/0238 (COD)**

**ENER 195
CODEC 1458**

NOTA PUNTO "I"

del: Segretariato generale del Consiglio

al: Coreper

n. prop. Comm.: 13943/11 ENER 283 CODEC 1406

Oggetto: Proposta di Decisione del Parlamento europeo e del Consiglio che istituisce un meccanismo per lo scambio di informazioni riguardo ad accordi intergovernativi fra gli Stati membri e i paesi terzi nel settore dell'energia
- *Approvazione del testo di compromesso finale*

1. A seguito della terza riunione del trilogio informale svoltasi il 9 maggio, il relatore ha informato la presidenza il 23 maggio che a suo parere la maggioranza delle delegazioni sostiene l'offerta di compromesso definitivo proposta dal Consiglio¹. Pertanto, dopo che il Coreper avrà confermato per lettera che il Consiglio adotterà il testo di compromesso consolidato (fatta salva la revisione da parte degli esperti giuristi-linguisti di entrambe le istituzioni) in caso di adozione da parte del Parlamento, il testo di compromesso consolidato sarà sottoposto al voto in sede di commissione ITRE, al fine di essere presentato alla plenaria.
2. Si invita pertanto il Coreper a confermare il proprio accordo in base al testo consolidato del progetto di decisione, quale figura nell'addendum alla presente nota.

¹ Nota: si rammenta che l'11 maggio il Coreper ha convenuto di inviare l'offerta di compromesso definitivo del Consiglio al Parlamento (doc. 9653/12). Il testo è stato in seguito consolidato dai referenti per la qualità di entrambe le istituzioni.